

McCarthy označen za vodjo ameriških neofašistov!

NEW YORK, 1. julija—Na letnem občnem zboru "Zveze za narodno vzgojo" je nastopila tudi žena Eugena Meyerja, ki je na čelu izdajateljstva listov "Washington Post" in "Times Herald." Navzoče je pozvala, da kot republikanka raje vidi demokratsko večino v kongresu, kot pa republikansko, ki hoče onemogočiti delovni program predsednika Eisenhowerja.

Agnes Meyer je osvetlila tisto, kar je v republikanski stranki, ki je v McCarthyem na čelu, hoče uvesti v Zdrženih državah neofašizem. Senator McCarthy ni edini element, kateremu gre za fašizem. Taki elementi se nahajajo v kongresu, v raznih oddelkih federalne vlade, v uredništvih ameriškega tiska in zlasti med bogatim poslovnim svetom. Svobodoljubni Amerikanci se morajo zavedati, da smo šele v začetku neofašizma. Senator McCarthy ne upošteva ne zakonov, ne sodišč, ne zakonjenih civilnih svobod. Amerikancev. Ti neofašisti ustvarjajo notranje razpoloženje kot je bilo v Nemčiji in katerega je končno izbil Hitler, da je postal sam diktator Nemčije.

Takrat so nemški industrialci bili prepričani, da bodo potom Hitlerja uničili liberalne ustanove v nemškem gospodarstvu. Ameriški industrialci-fašisti se poslužujejo McCarthyja, da uničijo tisti del Eisenhowerjevega programa, ki diši po liberalnosti. Slast po oblasti je edini pojem, katerega razumejo neofašisti v kongresu. Glasovanje v volitvah pa je na naši strani edino sredstvo, da se okrnejo te njihove ambicije.

Agnes Meyer je tudi trdila, da so neofašisti med industrialci na delu, da odvrnejo sedanjega predsednika Eisenhowerja od

namere, da bi znova kandidiral. Eisenhowerjev program, zlasti na gospodarskem socialnem polju, ameriškemu kapitalu ne gre v račun.

Redna seja

Redna seja društva Naprej št. 5 S.N.P.J. se vrši v nedeljo, 4. julija v navadnih porstih, dvorana št. 1 Slov. nar. doma na St. Clair Ave. Pričetek ob 9.30 uri. Članstvo je prošlo, da je točno, ker se po seji poda večina na izletniške prostore, kjer se vrši velika Narodna proslava 50-letnice S.N.P.J.

Piknik Zdrženih bratov

V nedeljo, 11. julija (to je drugo nedeljo v mesecu), bo društvo Zdrženi bratje, št. 26 S.N.P.J. imelo na izletniških prostorih S.N.P.J. svoj piknik. Prijazno se priporoča članstvu skupno obiskovanje, da se ga udeleži. Zabave ob obilo in Grabnarjeva godba bo igrala za plesateljce.

V bolnišnici

Dobro poznani bivši councilman v Euclidu, Mr. Louis Weiss, ki sedaj prodaja zemljišča in živi na 714 Bowhall Rd., Painesville, Ohio, je bil odpeljan v Mt. Sinai bolnišnico. Obiski niso dovoljeni. Želimo mu skorajšnjega okrevanja.

OKO POSTAVE BO ZA TEBOJ...

Narodni svet v Chicagu, ki skrbi za varnost potovanja po ameriških cestah, napoveduje za praznike, ki se začnejo s 4. julijem, oziroma že dan popreje v soboto, največji promet po ameriških cestah. Napoveduje tudi, da bo prišlo okrog 430 ljudi ob življenju. Istočasno pa opozarja Amerikance, da te žrtve niso potrebne.

Zadnja leta izkazujejo, da se te žrtve niha, če se pametno vozi. Prvi meseci leta 1954 kažejo dobro in je bilo na cestah manj žrtv, kakor ob istem času v lanskem letu. Žrtve so padle za pet odstotkov, pri življenju pa je bilo ohranjenih tako 700 ljudi.

Cestno nadzorstvo v Columbusu, Ohio, opozarja izletnike, da bo vrglo na ceste vse svoje razpoložljive moči, da se bo promet kontroliral, tisti pa, ki bodo kršili cestnopolitijske predpise, brezobzirno kaznovali. Vsak na meščencem cestnega nadzorstva bo te dni v službi. Po cestah Ohio bo švigalo 400 kontrolnih

Imetje St. Clair Savings & Loan Co. naraslo na 17 milijonov

Polletno poročilo o finančnem stanju slovenske posojilnice St. Clair Savings & Loan Co. zopet izkazuje lep porast.

Kakor poroča predsednik Paul J. Schneller, je imetje posojilnice naraslo v zadnjih 12 mesecih za tri in četrt milijona dolarjev, tako da izkazuje z dnem 30. junija vsoto \$17,258,117.19, kar je višek v njenem obstoju. Hranilne vloge so se v zadnjem letu zvišale za dva in pol milijona do-

ZA SPRAVO V GUATEMALI

EL SALVADOR, 1. julija—Danes sta se sešla oba voditelja polkovnika Elfezo Monzon, ki je prevzel vladu za Diazom in Carlos Castillo Armas, ki vodi upornike. Skušata rešiti vprašanje skupne koalicijske vlade. Upor Armasa se je začel dne 18. junija.

Poleg vprašanja centralne vlade je na dnevnem redu teh razgovorov tudi vprašanje domače komunistične stranke. Ena in druga stran si je v svesti, da komunisti ne bodo mirovali.

Sporazum o Guatemali dosežen

EL SALVADOR, 2. julija—Po posredovanju ameriškega poslanca v Guatemali, Johna Perurfoya, je prišlo do sporazuma med uporniki in sedanjo vlado v Guatemali. Začasno bo vodil državno vojaški odbor—v španščini rabijo izraz Uanta—peterih članov.

Prvi bo dosednji predsednik vlade, oziroma vojaškega odbora, polkovnik Monzon, drugi pa vodja upornikov, polkovnik Armas. Jutri se ta vojaški odbor vrne v Guatemala, kjer bo prevzel vladine posle.

Zopet doma

Z obiska stare domovine sta se v sredo vrnila Mr. in Mrs. John in Albina Mršnik, ki vodita Maple Tavern na 30200 Euclid Ave. Kakor pravita, je ljudstvo tam zelo postrežljivo, domovina sama na sebi je krasna, le da prevladuje še velika potreba. Kdor ima ameriške dolarje se seveda ima imenitno najsiho v Jugoslaviji ali Trstu. V Trstu je veliko siromaštvo, ker je mnogo brezposelnosti. Trgovine in magazini so natrpani blaga—kupcev pa ni, ker ni denarja. Skoro ves čas njihove bivanja tam, je deževalo in bilo slabo vreme. Prišla sta mnogo pozdravov in sporočil od ondnih rojakov in domačini, ki pričakujejo sporočila od svojcev, se lahko zglasijo na njih domu.

EISENHOWER OŽENJEN 38 LET

WASHINGTON, 1. julija—Predsednik Eisenhower in njegova soproga Mamie sta snoči v Beli hiši v krogu ožjih prijateljev obhajala 38-letnico njunega zakona. Poročila sta se v Denverju na domu staršev predsednikove žene.

PO POGODBI V JEKLARNAH

Šest glavnih ameriških jeklarn, kjer je na delu kakih 400,000 delavcev jeklarn, je potrdilo novo mezdno pogodbo. Jeklarjev je skupno 600,000. V vseh jeklarnah še ni novih mezdnih pogodb.

Zahteva po garantirani letni mezdi ni bila sprejeta. Jeklarji bodo dobili pet centov več na uro z veljavo 1. julija, podjetja pa bodo prispevala nadaljnjih sedem centov več v pokojninske in dobrodelne namene.

V Akronu grozi stavka. V Ohio je kakih 95,000 jeklarjev na delu. Od teh odpade na industrijsko območje Clevelanda 24-

PROSTA VOŽNJA V SOVJETSKO ZVEZO...

Po zadnji svetovni vojni je nastalo med diplomatskim svetom nekaj novega. Popreje se je poslanik lahko svobodno gibal v državi, kjer je bil akreditiran. Sedaj je s svojim osebjem omejen in mora imeti posebno dovoljenje, če se hoče premakniti izven "svoje zone."

Vstop ali izstop iz držav komunističnega bloka je skrajno oteženo.

Nekatere ameriške države je po vojni zajela manija, da poostrijo svojo antilevičarsko zakonodajo. Ena od teh je n. pr. tudi zakon nekaterih držav ameriškega juga, da znani komunisti, četudi so imeli sicer zakonit dostop v Zdržene države, ne smejo prestopiti njihove meje. Zadnjič so bili v New Yorku ruski šahisti, ki so hoteli napraviti izlete po teh državah. V Washingtonu ni bilo nobenih zaprek, omenjene države pa so jih zavrnile nazaj, odkoder so prišli.

Eno teh izrednih gest je napravila tudi ameriška spodnja zbornica. Sprejela je sklep, da se plača iz vladnega fonda vojni listek vsakemu Amerikancu, ki bi hotel iti v Sovjetsko zvezo. V sklepu pa tudi stoji, da so mu zaprta vrata za povratek v Ameriko.

Na obisku

Iz New Yorka sta prišla na obisk v Cleveland Mr. in Mrs. Ivan in Vera Bostjančič s sinčkom Jan. Mr. Bostjančič je urednik "Glas Naroda" in "Novega lista." Tu ostanejo preko praznikov in nastanjeni so pri Mr. in Mrs. Frank E. Lunka na 15413 Lucknow Ave. Upamo, da bosta prebila prijetne počitnice v krogu svojih prijateljev in znancev!

Iz Indianapolis, Ind., je prišel na obisk k svojim prijateljem in znancom Mr. Steve Skorjanc. Nahaja se na domu Mrs. Rose Verbič na 983 E. 76 St. Dobrodošel!

Prestala operacijo

Mrs. Rose Glavič iz 1277 E. 169 St. se nahaja v sobi št. 402 v Euclid-Glenville bolnišnici, kjer je srečno prestala težko operacijo. Prijatelje jo sedaj lahko obiščejo, mi ji pa želimo skorajšnjega okrevanja.

Angleži imajo strah pred atomsko bombo; Francozi v Indokini se umikajo

SVET PO KONFERENCAH V WASHINGTONU IN NEW DELHI

WASHINGTON, 1. julija—Velike politične konference so končane. Churchill se je danes po konferencah u USA in v Kanadi vrnil nazaj v London. Predsednik kitajske vlade En Lai se je po konferencah v New Delhi v Indiji in v Burmi vrnil nazaj na Kitajsko. Vsesplošno se je govorilo o miru. Ali je želja po miru res iskrena?

Če vzamemo britanskega ministrskega predsednika Winstona Churchilla, smo glede njegove politične zamisli že povdarili, da rad brenka na anglosaksonske strune in povdarja vlogo držav, kjer se govori angleški jezik. V New Yorku in v Washingtonu v tej točki ni bil tako glasen, kakor je bil v Ottawi v Kanadi. V Kanadi je po konferenci s kanadsko vlado dejal, da je za idejo miru, toda pripravljenega miru. Sovražnika ne bo odvrnilo od morebitnega napada ničesar bolj, kakor zavest, da se mu bodo stavile po robu Velika Britanija, države članice Zveze dominijonov in Zdržene države. Churchill pri tem ni omenil nobenega drugega zaveznika zapadnega bloka. Povdaril je torej vlogo anglosaksonskega sveta, vlogo držav, kjer se govori angleški jezik.

Toda Churchill je naglasil svojo staro idejo, da oba velika tabora kljub svojim ideološkim razlikam lahko živita v miru. Saj je na tem slabem svetu toliko razlik med državami in narodi in vendar smo se vsem tem razlikam privadili.

Strahlo atomske bombe

Polagoma prihajajo na dan poročila o ozadju in o predmetih, o katerih so se razgovarjali na konferencah v Washingtonu. Zadnji poskusi z eksplozijami vodikove bombe so napravili po svetu strašen vtis. Posebno v zapadni Evropi in v Veliki Britaniji. Vodikova bomba taka kot je in z vsemi svojimi posledicami je spremenila tudi taktiko v zapadnih evropskih prestolnicah. Ameriški poslaniki v Londonu in Parizu ne morejo računati s predpostavko, da bodo našli pripravljeno ljudstva, ki bi se borila zoper komunizem že radi komunizma. Končno je komunizem ena oblika vladavine, človek pa pod njo ostane le živ. Bodoča vojna, kjer bo imela atomska bomba prvo na vse strani razdiralno vlogo, pa pomeni samo smrt. Ko torej imajo narodi to dvojno izbir, je izbira po življenju brez ozira na obliko notranje uprave države, lažja kot pa izbira za gotovo smrt!

Odtod tudi splošno razpoloženje med Angleži in Francozi, da naj gredo državniki za politiko miru, četudi za vsako ceno. Odtod predlog angleškega zunanjega ministra, da se v južnovzhodni Aziji osnuje politična zveza komunističnih in nekomunističnih držav z garancijo ene druge, da bo napadena država uživala podporo vseh ostalih držav zveze. Odtod tudi želja Francozo, da se za vsako ceno sklene mir v Indokini.

Zadnji dogodki v Indokini

Franosko vojaško poveljstvo v Indokini je začelo z umikanjem svojih čet iz vsega območja rokavškega zaliva reke Rdeče reke. Med pomembnimi kraji, ki ne bo izprazen, je znano mesto Hanoi. Tega mesta Francozi za enkrat še ne dajo komunistom v roke. Če bo pa nastala potreba, ali ga bodo res branili, ko pa je osamljeno?

Francozi so predali komunistom brez boja na tisoče krajev, na milijone kvadratnih akrov riževskega polja in dva milijona domačinov. Med kraji, ki so bili dani komunistom, so tudi mesta, ki so veljala za središče raznih verskih propagand, raznih misijonarskih družb. Te misijonarske družbe so javile, da so vložile pri francoski vladi zoper sklep vojaškega poveljstva v Indokini protest, druge so se zopet javile pripravljene, da sodelujejo z domačini komunisti. Komunisti so upravo zapuščenih krajev prevzeli že v svoje roke.

Razlike med Washingtonom in Londonom

Ameriški državni tajnik John Foster Dulles je smatral za potrebno, da je neposredno po konferenci v Washingtonu začel z akcijo, da se njegova politična zamisel obrambnega bloka v južnovzhodni Aziji in na zapadnem delu Pacifika le izvede v življenje. Dominijona Avstralija in Nova Zelandija sta angleško govoreči deželi. Strinjata pa se z Washingtonom, da je, četudi proti volji Velike Britanije, treba napraviti imenovano obrambeno zvezo in to čimprej. Zopet ena izmed razlik političnega gledanja tudi v anglosaksonskem svetu.

Drugo razliko pa je povdaril ameriški predsednik Eisenhower sam, ko je v nasprotju z Winstonom Churchillom po konferenci dejal, da ni tako optimističen kot je Churchill, ko gre za mirno sodelovanje s komunističnim svetom. Eisenhower je tudi povdaril, da Zdržene države ne bodo pristopile k nobeni pogodbi, katera bi izročala kako državo ali njen del v roke komunistom. Trenotno gre za najaktualnejšo pogodbo, ki in če jo bo sklenila Francija z Indokino.

Če bo pokrajina Vietnam ali velik del te pokrajine ostopenjen komunistom in bo Francija ta odstop odobrila, ali ga bo odobrila tudi Washington?

Predsednik Eisenhower je povedal svoj nedvoumni—NE! In če bo ta odstop odobrila tudi London, bo pač v zapadnem bloku velika razpoka.

Iz izjav državnega tajnika Johna Fosterja Dullesa tudi sledi, da se bodo Zdržene države posvetile državam zapadne poloble, Severni, Srednji in Južni Ameriki s preganjanjem komunizma.

ZADNJE VESTI

Napovedujejo, da bodo imeli za konec tedna lepo vreme brez vlage. Najvišja temperatura današnjega dne bo 88 stopinj.

Vremenske prilike na mejah Teksasa in Mehiko so se popravile. Reka Rio Grande se pritoki je začela upadati. Na ameriški strani so našli dosedaj 62 mrtvih vsled poplavi. Skupno mehiški računa na 400 smrtnih žrtv. Škoda je milijonska. Predsednik Eisenhower je proglasil prizadele okraje v Teksasu za take, ki so potrebni federalne pomoči.

K vprašanju varnosti vožnje v predstojećih praznikih se je oglasil tudi predsednik Eisenhower. Amerikance je pozval naj cenijo sebe in druge. Lansko leto so ti prazniki terjali 400 življenj. Letos se napoveduje 430 žrtv. Zmanjšamo to število vsaj za polovico, prosi Eisenhower. Z enakim pozivom na Amerikance so se obrnile tudi vse radijske in televizijske postaje ter uredništva ameriških listov.

Ohijški governor Frank Lausche je ponovno zatrdil, da ga v njegovi politični karieri izven Ohio ne vleče nikamor, torej, da tudi v volilnem letu 1956 nimia namena, da kandidira morda za ameriškega predsednika in ali za podpredsednika.

V Washingtonu je nenadoma zadet od kapi, umrl senator Butler, republikanec, ki je zastopal državo Nebraska. Bil je star 76 let, vdovec, in brez otrok.

Večina clevelandskih podjetij je odredila, da se za praznike 4. julija tovarne po večini zaprejo, ker gredo nameščenci in delavstvo istočasno na redne dopuste. Računa se, da bo teh dopustov samo v Clevelandu deležna armada pol milijona zaposlenih.



MARIJANA YONTEZ

Danes zjutraj je preminila Marijana Yontez, stara 77 let, stanujoča pri sinu na 1146 E. 74 St. Dolgo let je bivala v Colliwoodu, potem pa nekaj let v Detroitu, od lanskega leta pa zopet v Clevelandu. Doma je bila iz Cerkle pri Kranju, odkoder je prišla v Ameriko pred 34 leti. Bila je članica društva Waterloo Grove št. 110 W. C. in nekoč je tudi bila članica društva Srea Marije, ne ve se pa če je še članica. Soproga John je umrl leta 1925.

Tukaj zapušača pet otrok: Mrs. Mary Knafelc, Ivan, Phil, Anthony in Frank, sedem vnukov in štiri pravnuke. Pogreb se vrši iz pogrebnega zavoda Joseph Zele in sinovi, 458 E. 152 St. Čas pogreba še ni določen. (Ker prihodnji teden ne bo izhajala "E", se priporoča, da za naznanila smrtnih slučajev, prelistate angleško časopisje).

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
Henderson 1-5311 — HEnderson 1-5312
Issued Every Day
Except Saturdays, Sundays, Holidays and the First Week in July

SUBSCRIPTION RATES — (CENE NAROČNINI)

By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):

For One Year—(Za eno leto)	\$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev)	6.00
For Three Months—(Za tri mesece)	4.00
For Canada, Europe and Other Foreign Countries: (Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):	
For One Year—(Za eno leto)	\$12.00
For Six Months—(Za šest mesecev)	7.00
For Three Months—(Za tri mesece)	4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

NA PIKNIKIH IN KONVENCIJAH

Gremo v naravo, gremo med prijatelje. Ni važno ali gre za napovedani piknik, ali napovedano konvencijo. Gre za to, da se na teh sestankih porazgovorimo o vprašanjih, ki se tičejo našega rodu v življenju Amerike.

Zadnjič nam je bila dana prilika, da smo duhovno fotografirali življenje in delo zakonske dvojice, ki trdi o sebi, da je ponosna na to, da je v Ameriki že svojih 50 let. Toda ta leta niso potekla brezplodno. Pravi ameriški cilj je bil pred to dvojico. Po načelu zrno do zrna pogača, kamen do kamena palača, sta si mož in žena priborila dober socialni položaj. Dve stanovanjski hiši tu v Clevelandu, izven mesta pa posestvece, ki bi služilo namenom "week-enda." Toda ne brez haska. Naj se obdela, pri tem pa naj pomaga mladi rod, da ne zaide v današnje splošno ameriško mladinsko brezskrbnost. Lepo spričevalo dela, neke tradicije, da se Slovenec, čeravno preprosti človek uveljavi v ameriškem gospodarskem življenju, pa tudi ta tradicija, da se naraščajoči rod vzgoji v istih principih, da namreč ne zapravi, kar so starši pridobili. Torej življenska slika ustvarjanja.

Zakonski par, o katerem je govora, je prijatelj našega lista. Živi podobno. Pravi, da se naj še bolj poglobimo v življenje ameriških Slovencev ravno z ozirom na okoliščine v Ameriki. Presenetljiva je bila objava tiste notranje zahteve, ki je vrojena vsakemu, da se namreč v tiskani besedi poroča o vsem, kar je trenutno aktualno. Zakonca sta bila celo za obvestila velikih dogodkov iz športa in najnovejših iznajdb na polju radia, televizije in atoma.

V domači besedi rečeno gre za preproste, toda povsem naravne ljudi, ki so zajeli življenje v Ameriki tako kot je, pa pravijo:

Sport kot tak je ne samo last ameriške mladine, marveč splošni pojav. Rekli bi, da javni interes. Če gre za velike dogodke v športnem svetu, zakaj bi morali poslušati samo radijska obvestila, zakaj bi o teh dogodkih tudi ne brali?

Stara zakonca sta spričo svojih otrok o vlogi radia in televizije, na koncu tudi o atomski energiji govorila takole:

V Ameriki gremo naprej. Radio, televizijo ima doma skoraj vsaka družina. Je pač moda, je pač del standarda našega ameriškega življenja. Pred leti so se politiki, ki so se potegovali za zaupanje ljudstva, pojavljali na javnih shodih. Danes govorijo preko radia in televizije. Zakaj ne bi o teh radijskih in televizijskih programih zvedeli novice ravno iz našega slovenskega časopisa, četudi smo zmožni angleščine, četudi dobivamo na dom angleške časopise? Je to prijetni občutek, če se take vesti berejo iz tiskane besede, ki ji pravimo materin jezik!

Vidi se, da gre svet naprej. Atomaska energija ima neizmerna polja. Včasih se nam zdi, kakor da gre za bajko, kakor se nam je zdela včasih, ko so nam pripovedovali, da bomo imeli doma kino, da bo telefon del standarda našega življenja. Radia ni treba niti več omenjati. Danes ne gre več za bajko, marveč za resnično življenje. Kaj pa bo, ko bo atomaska energija dosegla svoj višek in bo predana brez vsakih skrivnosti civilnemu življenju? Tudi tega napredka v domačem gospodinjstvu se mi veselimo.

Sicer pa je zakonski par dal našemu listu zelo pаметen nauk: Da sledi vsem dogodkom v Ameriki in po svetu s tistim tempom življenja, kakor to dela angleško pisani tisk; dalje, da se zaveda, da so spomini nekaj, realno življenje pa zopet nekaj drugega. Slovenska brihtnost ne gre mimo teh ameriških dogodkov. Naj ne gre tudi slovenska tiskana beseda.

Mi z uredništva "Enakopravnosti" temu zakonskemu paru, kakor tudi drugim tisočim in tisočim damo garancijo, da bomo sledili tem željam.

L.C.

Urednikova pošta

Zanimive novice iz Floride

JACKSONVILLE, Fla.—Misli dnevno plovejo v nepozabni Cleveland in z njimi želje, da pride čas, ko se zopet lahko srečamo s prijatelji in dragimi znanci. Pogrešam "Slovenske radio" ure tedensko in tudi društveno delovanje, priraslo k srcu v letih, se ne da pozabiti še v tem kratkem času bivanja tukaj.

Solnce greje prav radodarno; dežja smo bili deležni le dvakrat od sedaj (v 10 tednih), da je vredno omenitve. Zemlja, peščenjak kot je, vsrka vase v najkrajšem času vse in kljub temu, je pestrobujna cvetja kot za stavo. Kar je vrtno zelenjave, je prvi pridelek koruze, fižol, col-lards in mustard, (kar tukajšnji prebivalci zelo cenijo samo zelena perje teh dveh rastlin) že dozorelo. Trdijo, da mesec maj in junij sta najhujše radi vročine, potem pa zares: blažena Florida! ... No, o tem, upam, da se pričam sama, ker nikjer na svetu "ni vse zlato, kar se svetli."

List "E" prihaja redno in to, dobivamo ga tri dni po tisku istega. Vprvo se ustavi oko ob novicah, kdo je preminul poznanih? Človek v tujini je pač bolj čustven do sorodnikov kot na primer do popolnoma tujecev; mislim, da se s tem strinja marsikdo.

Globoko me je zadela vest zadnji teden, da je bila položena k večnemu počitku moja družinica sosestra Mrs. Mamie Hoffert. Iskreno sožalje izrekam tem potom njenim domačim, kot vsem, katerim je bila blagopokojna v časih. Podružnica št. 18 Slov. ženske zveze je zgubila z njo zavodno in priljubljeno članico.

Pošiljam tem potom srčne pozdrave vsem društvenim sosestram, isto cenjenim Makabej-kam št. 283 Collinwood Hive, obenem tudi mojemu bratu Mr. John Tavčarju (tajnik Slov. nar. doma) ter želeč obilo uspeha pri delovanju vseh društvenih združenj!

Za v malo razvedrilo pa h "kresu." V daljo plovejo spomini danes mi za "kresno noč." Stari Martin nam je pravil "Turke krute v duhu zroč—daleč tam v divji Bosni, baje lep vojak je bil on nekda—vse generale kar krog prstov si je ovil, in pa Turke je pobijal, oh, kako jih on je znal..." Vsakokrat k povesti svoji, nekaj novih je pridjal.

Vedeli smo poslušalci, da kar sreče on gorij, če le kdo ga spomni tistih, zanj presrečnih turških dni.

Tituliral me je s "frazlo." Vsa-ko jutro, vsak večer—ko na delo ali zdela srečal me je Martin smel.

Zopet zbrala se je družba, krog Martina kresno noč, pa začel povest je staro, kakšna bila je njega moč! Turki pod njegovim mečem—ceplali kot muhe so—pa mu jaz šegavo rečem: "Ej, vsaj bilo ni tako, dajte no odnehat" malo zadnjič jih je bilo manj." Joj, da ste videli Martina, bil je kot sršenov panj.

"O ti pusta smrkovka, o ti mleko skisano, ti i i—pa ti i i boš meni pravila, da pobil jih nisem sto??"

Gromki smeh, solze nam zvalil, Martin bil je jeze blede; pozno v noč s Polonco-ženko še sta klela "mestni cvet." Drugi dan ga zopet srečam, voščil je "Dober večer!" Pravi "Veste, frajla" zmer hudo mi je, ker končal sem samo šter...

Pozdrav

Josephine Praust

5015 Fremont St.

N. B.—Zadnja povest "Srce in kri" je zelo vgajala. Slike iz življenja ganejo najbolj—Josephine Praust.

Zadnji klic na veliko

proslavo 50-letnice S.N.P.J.

CLEVELAND, Ohio—Se dva dni in bo tu 4. julij, dan velikega praznika članstva Slovenske narodne podporne jednote, ki bo obhajalo 50-letnico obstoja. Praznovalo se bo kar tri dni—3., 4. in 5. julija. Veliko slavje bo na naših prijaznih izletniških prostorih na Heath in Chardon Rd., za katere mislim, da vsi veste. To so najboljše urejeni prostori in zelo pripravljeni sedaj ko je bil zgrajen rezervoar, da ne bo zmanjkalo vode ob še tako velikem navalu.

Na to slavnost pričakujemo na tisoče in tisoče članov in članice ter prijatelje Jednote širom Amerike. Pričakujemo obiskovalce iz Detroita, Pittsburgha, Waukegana, Chicago, Milwaukee, New York in raznih drugih bližnjih in oddaljenih krajev.

Pripravljalni odbor Cleveland-ske federacije društev S.N.P.J. gosti ogromno množico, posetniti je že več mesecev na delu, da pokrovi, ki se jih pričakuje. S tako proslavo so velikanske skrbi, ogromnega dela in priprav, največja skrb pa je seveda—kakšno bo vreme. Program bo nekaj posebnega in bolj obširen. Skupni clevelandski pevski zbori bodo nastopili v petju, podana bo lepa živa slika o rojstvu in porastu organizacije in nastopili bodo častni gostje kot govorniki—namreč, glavni predsednik Joseph Culkar, glavni tajnik Fred Vider, predsednik gospodarskega odbora Matt Petrovich in predsednik nadzornega odbora Michael R. Kumer.

Za ples bo igral Johnny Pec-onov orkester, da se bodo veselili tudi tisti, katerih rade srbijo pete. Torej, obiširite mi ni treba pisati, saj sem to opisal že preje, pa tudi drugi so veliko o tem praznovanju pisali. Rečem let to, pridite vsi od vseh strani—zabave bo vsakovrstne za stare in mlade. Svojim številnim prijateljem in prijateljicam pa sporočam, da bom imel svojo prodajalno, oziroma štant (kot ponavadi ob takih velikih slavnostih), kjer bom menjal copake za trošne listke. Torej, pridite k stari jablani poleg zunanje gostilne pri "Figa" birtu. Na svidenje v nedeljo, 4. julija na farmi S.N.P.J. Pozdrav!

Anton Jankovich,
(večni popotnik).

Krožek št. 3 Prog. Slovenk

EUCLID, Ohio—Vabi se članice krožka št. 3 Prog. Slovenk, da se gotovo udeležijo seje v sredo, 7. julija ob 7.30 uri zvečer v navadnih prostorih. Podani bodo trimesečni računi, potem so pa še druge važne reči na dnevnem redu, tako da je vaša prisotnost potrebna.

Ne pozabite prinesiti prodajnih znamk, kajti tudi to bomo morale sklepati kdaj se snidemo, da jih damo v red.

Prosim tudi vse tiste, ki še niste plačale assesment, da to storite.

Tajnica.

Zadušnica

V sredo, 7. julija, ob 8.15 uri se bo brala zadušnica v spomin 16. obletnice smrti Josephine Zorko, v cerkvi sv. Kristine. Sorodniki in prijatelji so vabljeni, da se opravila udeležijo.

V soboto, 10. julija se bo ob 7. uri zjutraj brala zadušnica v cerkvi sv. Jeronima ob prvi obletnici smrti Walter Mihelčiča.

Zadušnica ob deveti obletnici smrti Joseph Adamitch se bo brala v petek, 9. julija ob 8.15 uri zjutraj v cerkvi Marije Vnebovzete na Holmes Ave.

Draginja povzroča krizo tiska

Tiskana beseda je draga. To zlasti v sedanjem času, ko cene papirju skokoma naraščajo in vzporedno s tem tudi meze tiskarjev in vsega drugega, kar je potrebno, predno pride tiskana beseda čitateljem v roke.

V Clevelandu je nedavno tega po več kot sto letih izhajanja prenehala nemški dnevnik "Waechter und Anzeiger," ki je bil svoj čas v življenju mesta skoro enako važen in vpliven kot veliki v angleščini pisani dnevniki. Zdaj se tudi poroča, da je bil s 1. julijem ukinjen oglaševalni list "Shopping News," ki je od 1921 dalje izhajal dvakrat na teden in je imel na svojem višku 345.000 naklade. Ob službo je 50 uposilencev.

Ga. Roosevelt ne obišče Rusije

NEW YORK, 1. julija—Ga. Eleanor Roosevelt je nameravala potovati v Rusijo, danes pa je svojo namero preklicala, in sicer "za nedoločeno dobo časa."

Vdova pokojnega predsednika je storila ta korak, ker so sovjetske oblasti odklonile potniško vizo časnikarki magazina "Look," ki jo je imela spremljati na poti v Rusijo. Ga. Roosevelt je izjavila, da sovjetski krogi očitno hočejo, da bi njeno potovanje v Rusijo bilo pod pogoj, ki jih oni zahtevajo, zato bi bilo zanjo "nesmiselno," če bi trtila svoj čas z obiskom Sovjetske zveze.

Na potu v stari kraj

Na parniku Andrea Doria se je včeraj odpeljala iz New Yorka Miss Marie Telič, ki pojde obiskati svojo mater in sorodnike v Žerovnico pri Cerknici na Notranjskem.

Na francoskem parniku Liberté pa se jutri odpeljejo iz New Yorka: Mrs. Mary A. Kapel in hčerka Miss Angie L. Kapel v Sobonje pri Podgradu ter Mr. Michael S. Foltin v Kustošijo pri Zagrebu. Potujejo z posredovanjem potniške pisarne Kollander. Srečno pot in zdrav povratek!

Himen

Jutri se poročita Miss Alma I. Sisković, hčerka poznanih Mr. in Mrs. Frank Sisković iz 19406 Kewanee Ave., in Mr. Richard E. Lampe, sin poznanih Mr. in Mrs. Charles Lampe iz Bishop Rd. Poroka se vrši ob dveh popoldne v Old Stone cerkvi, poročna slavnost pa zvečer v Slov. del. domu na Waterloo Rd. Mladi par se poda na ženitovanjsko potovanje v Florido. Novoporočencema čestitamo in jima želimo vse najboljše v zakonu!

V soboto, 26. junija sta se poročila Dorothy Kapel in Tony Spendal v cerkvi Marije Vnebovzete na Holmes Ave. Nevesta je hčerka Mr. in Mrs. Anton Kapel iz 18600 Mohawk Ave. Dokončala je štiri leta višje šole Villa Angela Academy. Ženin je pa sin Mr. in Mrs. Anton Spendal iz 976 E. 77 St. Pri vokalih se je nahajal štiri leta in sicer pri zračni sili, kjer je imel čin štabnega sarženta. Poročna slavnost se je vršila zvečer v Slov. domu na Holmes Ave., nakar sta se novoporočenca podala na tri-dnevno ženitovanjsko potovanje v Arizono. Novemu zakonskemu paru čestitamo in mu želimo mnogo sreče in zadovoljstva v skupnem življenju.

Prošlo soboto sta se poročila Miss Rose Mary Keglovich, hčerka Mrs. Rose Keglovich iz 5314 Dolloff Rd., in Richard Wilhelm, sin Mrs. Mary Wilham iz E. 82 St. Nevesta je vnukinja M:s. Amalije Bohte-Gonas iz Starford, Pa. Poroka se je vršila v cerkvi Our Lady of Lourdes, sedaj pa živita na Dolloff Rd. Mlademu paru želimo vse najboljše!

PRED 25. LETI

PRIREDIL: J. M. STEBLAJ

OD 23. DO 29. JUNIJA 1929

Nemška trpkost proti versail-ski pogodbi je našla odmev na berlinskih ulicah ob 10-letnici podpisa. Vršile so se razburljive demonstracije in dijaki so kričali po ulicah: Doli z versail-skim grozodejstvom! Doli s svinjsko republiko.

Demonstracije so bile naperjene tudi proti okupaciji Porenja od strani zavezniških čet, kjer se nahaja 60 tisoč zavezniških vojakov.

Vlada je izdala manifest, katerega je podpisal predsednik Paul von Hindenburg, v katerem odklanja dolžitev, da je Nemčija edina kriva, da je prišlo do svetovne vojne.

V mestu Pittsburgh, Pa., so se vršile volitve, v katerih je bil poražen predlog, da se mestu pridruži 122 občin v Allegheny okraju. Pittsburgh bi potem štel nad milijon in pol prebivalcev in bilo četrto največje mesto v Zedinjenih državah.

V Mena, Ark., se je poročil 79-letni veteran civilne vojne J. T. Dechaso in 15-letna Allis Carter. Poroka se je vršila z dovoljenjem starišev dekleta.

S 1. julijem postane veljavna nova priselniška kvota. Jugoslovanska kvota se bo zvišala od 671 na 845 priseljencev na leto.

Angelo Bronero, star 27 let, je bil aretiran v žganjarski disteleriji na 10910 Garfield Ave. Ker ni hotel izdati lastnika, je bil obsojen on na \$750. V disteleriji se je predelalo industrijsko žganje v pitnega in se je cenilo vso opremo in "štof" na 25 tisoč dolarjev. Našlo se je kotel s 500 galonov kapacitete.

Poročila sta se Miss Mary Shume iz Greensburg, Pa., in Mr. Victor Skok, 13817 Deise Ave. Poroka se je vršila v Greensburgu.

Poročila sta se Miss Mary Urankar, 903 E. 137 St., in Cpl. Laurence Aucin, 14210 Sylvia Ave.

Večno zvestobo sta si obljudila Miss Vera Margareth Novak, 10312 Almira Ave., in Mr. Elmer Manz, 14107 Mayfair Ave.

Poročila sta se Miss Edith Modic, 351 E. 156 St., in Ensign John F. Kuhar. Nevesta je hčerka Mr. in Mrs. Joseph Modic, ki vodita trgovino na zgornjem naslovu.

Vile rojenice so se oglasile pri družini Mr. in Mrs. Anthony Ambrosetti, 19206 Mohawk Ave., in pustile krepkega sina-prvorojenca. Mlade mame deklško ime je bilo Pauline Cigoj.

Umrli so: Anton Kmet, 6206 Schade Ave. Doma je bil iz Ajdovca pri Žužemberku. Star je bil 84 let.

Frances Roje, 2427 Scranton Rd. Doma je bila iz vasi Tatara, fara Hrušica na Primorskem. Stara je bila 53 let.

Evajane Mihačič, 18522 Glenfield Ave. Rojena je bila v Windsor Heights, W. Va., stara 18 let.

Anton Gliha, pionir newburške naselbine. Doma je bil iz vasi Bič, St. Vid pri Zlatični. Star je bil 68 let.

V Clevelandu je bilo 28. junija 101 stopinj vročine. (Bilo je vroče kot v peklu, so rekli).

PRED 10. LETI

OD 25. DO 30. JUNIJA 1944

Ameriške udarne sile so v nedeljo, 25. junija od treh strani udrele v mesto Cherbourg in dobile mesto v svojo oblast. Ljudi boji se vrše za posest predmetstij.

Zavzetje Cherbourga je velike važnosti, ker se bo brez težav izkrcalo čete v lukii.

Vojne operacije v Franciji so dirgirane iz ogromnega signalnega centra v Angliji, ki se nahaja 100 čevljev globoko pod zemljo. Center se je gradilo dve leti in je razdeljen v več okrožij. Da si moremo misliti velikost naprave, naj povemo, da se je vporabilo samo za eno okrožje dva milijona milj žice.

Rusi so osvobodili pet tisoč krajev v šestih dneh. Zavzeli so tri trdnjavska mesta Mogilev, Lepel in Osipoviči. Iztrgali so Nemcem nad 25 tisoč kvadratnih milj in so oddaljeni še 50 milj od Belo-ruske prestolice Minsk.

V svoji spalnici je bil umorjen francoski propagandni minister Philippe Henriot. Na to mesto je bil imenovan v januarju od vlade maršala Petaina v Vichju.

Umorili so ga francoski partiotje in kakor se domneva, so nameravali umoriti tudi maršala Petaina radi kolaboracije z Nemci.

Število žrtv strašnega tornada, ki je zadel Pennsylvanijo, West Virginijo in Maryland, je naraslo na 146 oseb, ki so izgubili življenja. Nad tisoč oseb je

NE BO LISTA

Prihodnji teden ne bo izšla "Enakopravnost" in tudi urad bo zaprt ves teden. Prihodnja številka izide v ponedeljek, 12. julija.

ZAPADNI ŠPIJONI V RUSIJI

FRANKFURT, 1. julija — Sovjetski podpolkovnik Grigorij Stepanovič Burlicki, ki je v svojem avtomobilu pribežal v Zapadno Nemčijo, trdi, da je špijonski službi Amerike in Anglije uspelo, da je utihotapila svoje tajne agente v najvišje vojaške in vladne kroge Sovjetske zveze.

V BLAG SPOMIN

PRIJE OBLETNICE PRERANE SMRTI LJUBLJENEGA SINA, SOPROGA, BRATA IN OČETA



Rojen 1923 Umrl 1953

WALTER MIHELČIČ
KI JE ODŠEL V VEČNOST DNE 2. JULIJA 1953.

Eno leto je minilo, odkar si šel od nas. Samevamo, brez Tebe dolg je čas, pogrešamo ljubeči Tvoj smehljaj, zaman, zaman Te kličemo nazaj!

Spomini k Tebi vedno nam hite, kot večna luč nam svetijo v srce. Ko tudi nas zagrne groba noč, združila nas bo v raju Božja moč!

Zaljubljeni ostali:

VIOLA MIHELČIČ, soproga
WALTER, DAVID in
DANO, otroci
ANTON in AMALIA
MIHELČIČ, oče in mati
FRANK in TONY, brata
MARIE in HELEN, sestre
Cleveland, Ohio,
dne 2. julija 1954.



LOUISE CINKOLE
ZATISNILA JE SVOJE MILE OČI DNE 7. JULIJA 1946.

Mlada bila si in lepa, kakor rožni cvet, polno nade in veselja Ti je nudil svet.

Smrt prišla je kruta žena, vrgla je cvet, v grobu trupo zdaj počiva ostal spomin le na Te svet.

Zaljubljeni ostali:
JOSEPH in LOUISE, oče in mati
brata in sestra
Cleveland, Ohio, dne 2. julija 1954.

VABILO NA

Borba z norecem

INDIANAPOLIS, Ind., 1. julija — Howard Ellis, star 64 let, je bil v bolnici za slaboumne in puščen na poskušnjo. Njegova žena je na njem opazila, da je dobil nazaj napade in da se je spraval na stražnika dobrodelne ustanove, ki bi moral paziti na njega. Ko ga je opozorila na mir, da bo šel sicer nazaj v umobolnico, je še močneje podivil.

Zena je stopila k sosedu in od tam telefonsko pozvala policijo in upravo umobolnice.

Ko se je pojavila policija, je bil Howard Ellis na dvorišču za hišo, toda s puško in pištolo v roki. Da ga ukrotijo, so stražniki uporabili vsa policijska sredstva, a ni šlo tako gladko. Tudi solzilne bombe niso pomagale. Na lice mesta sta morala priti dva oklopna policijska avtomobila in z Ellisom se je začela prava bitka, ki je trajala nad dve uri.

V bitki je bil Howard Ellis končno ubit, osem stražnikov lažje in težje ranjenih. Ranjena je bila tudi njegova žena. Pred smrtjo moža je bila Ellisova odpeljana v bolnico in je o smrti moža zvedela šele tam. "Zgodilo se je, kar se je moralo zgoditi," je dejala.

DEPRESIJA SE MORA PREPREČITI!

WASHINGTON, 1. julija — Trije delavski voditelji, John L. Lewis za rudarje, Dave Beck za A.F.L. unijo voznikov, in David McDonald za delavstvo v industriji jekla, so naslovili poziv na predsednika Eisenhowerja in zvezni kongres, da naj sedaj nekaj ukreneta, da se prepreči enaka depresija, ki je zadela Ameriko pred dvajsetimi leti. Sličen apel sta že prej poslala Walter Reuther za C.I.O. in George Meany za A.F.L.

MILO ZA DRAGO!

BEograd, 1. julija — Albanska vlada v Tirani je svoječasno nagajala jugoslovanski vladi in to, ko je šlo za poslopje jugoslovanskega poslaštva v Tirani. Ker je Albanija v sovjetskem bloku, je nastopala zoper Jugoslovane sovražno. Jugoslovansko poslopje v Tirani je dala zapreti. V Beograd je prišla albanska delegacija iz Tirane, ki je morala v hotel. Poslopje poslaštva v Beogradu je bilo zaprto.

V BLAG SPOMIN

OB 15. OBLETNICI ODKAR JE UMRLA NAŠA DRAGA SESTRA IN TETA



MARY MATJAŽIČ
rojena CINKOLE
PREMINULA JE ZA VEDNO DNE 10. JULIJA 1939 LETA.

Dolgo let že v grobu snivaš večni in nezdramni sanj črna zemlja Te pokriva tam ni bolesti in ne ran.

Ljuba sestra, draga teta, vedno mislimo na Te, dnevi ginejo in leta, čas snidenja nam bliža se.

Zaljubljeni ostali:
JOSEPH CINKOLE, brat
in družina

ČAST JE DRAGA

V New Yorku sta se pravdala, kakor smo že poročali, radi razljudenja časti pisatelj Quentin Reynolds in publicist Pegler. Zaljen je bil Reynolds, kateremu je dala porota prav in mu prisodila \$175,000 odškodnine. Ta odškodnina za žaljeno čast se prikazuje kot rekord. Prekaša jo sodba sodišča v Chicagu, ki je meseca marca tudi obsodilo nekega klevetnika, da je moral radi razljudenja časti plačati tožniku kar \$250,000 odškodnine.

Z davčne strani se sedaj bavi jo z vprašanjem, ali je tak "dohodek" davka prost ali ne.

Dospeli iz starega kraja

Zadnji teden so se z parnikom Liberte pripeljali v New York in z vlakom v Cleveland g. Karl Ferenčak in sina Karlo in Branko Ferenčak iz Cundrova pri Brežicah k Mrs. Emma Ferenčak, 1025 E. 174 St. Potovali so z posredovanjem tvrde Kollander. Dobrodošli v naši naselbini!

Fordova tovarna se bo povečala

Ford Motor Co. naznanja, da bo svoj clevelandski obrat, ki se nahaja v predmestju Brookpark, razširila. Tudi delovna moč se bo povečala za tisoč mož, trdi družbino naznanilo.

KAKO JE NA KOREJI

WASHINGTON, 29. junija — Predsednik Eisenhower je pozval zvezo ameriških gubernorjev, naj pošljejo svojo delegacijo na Korejo, pregleda položaj na Koreji in mu o tem poroča. Na Korejo naj bi šel tudi ohijski gubernor Frank J. Lausche, ki se pa povabilu radi zadržanja v državnih poslih ni odzval. Gubernorji Colorado, Texas in Pennsylvania so šli na Korejo in bodo dne 9. julija osebno poročali predsedniku Eisenhowerju.

PAPAGOS PRI ADENAUERJU

ATENE, 30. junija — Predsednik grške vlade maršal Papagos je danes odpotoval v Bonn v Zapadno Nemčijo na uradni obisk h kancelerju zapadnonem-

ške vlade Konradu Adenauerju. Obe državi hočeta čim ožjih gospodarskih stikov. Pripomniti je, da je bil v Atenah nedolgo tega tudi nemški kanceler Konrad Adenauer na uradnem obisku.

CENE NAVZGOR!

NEW YORK, 1. julija — Tvrdba Dun & Bradstreet, ki se bavi z gibanjem cen, javlja, da so se cene življenjskim potrebščinam na debelo zopet lahko dvignile. Povprečni indeks prejšnjega tedna je bil \$7.28, zdaj pa \$7.30.

KADAR KUPUJETE ALI PRODAJATE
hišo, zemljišče, irgovino ali drugo irgovsko podjetje, se z neseljivostjo obrnite na
JOSEPH GLOBOKAR
986 EAST 74th ST.
HE 1-6607

BOLJŠI GRADBENIKI DOMOV
VEDNO INSTALIRAJO
MONCRIEF NAPRAVO ZA GRETJE IN PREZRAČENJE
THE HENRY FURNACE CO. MEDINA, O.
USTANOVLJENO 1908
Zavarovalnica vseh vrst vam točno preskrbi
HAFFNER INSURANCE AGENCY
6106 ST. CLAIR AVENUE

THE NORTH AMERICAN BANK COMPANY

STATEMENT OF CONDITION

JUNE 30, 1954

RESOURCES

Cash and Due from Banks	\$ 2,169,902.75
United States Government Obligations	7,076,572.11
Other Bonds and Securities	1,185,149.78
Loans and Discounts	6,161,294.03
Bank Premises Owned	8,000.00
Other Resources	63,582.13
	\$16,664,500.80

LIABILITIES

Capital Stock	\$ 300,000.00
Surplus	325,000.00
Undivided Profits	151,565.75
Reserve for Contingencies	56,369.16
Reserve for Taxes and Interest	15,927.65
DEPOSITS	14,972,427.96
United States Treasury Tax and Loan Account	194,282.14
Hypothecated Accounts (Sec. 710-180 G. C.)	557,114.71
Other Liabilities	91,813.43
	\$16,664,500.80

Securities carried at \$502,343.75 are pledged to secure United States Treasury Tax and Loan Account as permitted by law.

Member Federal Deposit Insurance Corporation

Member Cleveland Clearing House Association

(Deposits insured to \$10,000.00)

DIRECTORS OF NORTH AMERICAN BANK

Anton Grdina Frank M. Jaksic Michael Telich
Anthony J. Perko, M.D. Charles J. Lausche Frank L. Grdina
Frank Mramor Raymond F. Breskvar Edward W. Daniel
Joseph H. Lackamp August A. Uranker, D.D.S.



3 EAST SIDE OFFICES
6131 St. Clair Avenue 15619 Waterloo Rd.
3496 East 93rd St., cor. Union Ave.

TRUMAN JE BOLJŠI

KANSAS CITY, 1. julija — Stanje bivšega predsednika Harry S. Trumana se je izboljšalo. Danes je izrazil željo, da bi se čim prej mogel vrniti k svoji delovni mizi. Kljub temu pa zdravniki še niso popolnoma brez skrbi. Povrniti se je tudi

Trumanova šaljivost. Ko mu je žena povedala, da je čitala poročilo, da je 2,000 baptistov v Moskvi molilo za njegovo okrevanje, se je Truman nasmejal in rekel, da ta novica bo "nekega senatorja" gotovo zelo razveselila, ker bo mogel o nečem novem govoriti.

V blagi spomin pete obletnice smrti

NAŠEGA LJUBEGA SOPROGA IN OČETA

LOUIS NOVAKA

KATERI JE ZA VEDNO PREMINUL 5. JULIJA 1949.

Pet let je že minilo, odkar si Ti nas zapustil in tam v hladnem grobu spiš. A v srcih naših žalost je velika, ter Tebe več med nami ni. Počivaj v miru! — Zaljubljeni ostali: Mary Novak, soproga, Sophia, hčer; Harry, sin in pet vnukov vsi v Fontani, California.



V BLAG SPOMIN

OB TRETJI OBLETNICI ODKAR JE UMRL NAŠ LJUBLJENI SOPROG IN OČE

FRANK BARTOL

PREMINIL JE DNE 6. JULIJA 1951.

Prešla so v večnost leta tri, odkar si zatisnil trudne oči. Spomine svetle nam budiš, in v naših srcih še živiš.

Saj ne mine nikdar dan, da bi ne bili v duhu tam, kjer počiva Tvoje truplo, kjer Tvoj dom je grob hladan.

Počivaj v miru in lahka naj Ti bo ameriška zemlja.

Zaljubljeni soproga in otroci

Cleveland, Ohio, dne 2. julija 1954.

Domači mali oglasnik

GOSTILNE

S L TAVERN
John Sauric — John Lenarsic
CAFE — 7601 ST. CLAIR AVE.
PIVO — VINO — ŽGANJE
Vedno dober prigrizek in prijazna družba.

Mr. in Mrs. Anton Kotnik
GOSTILNA
7513 ST. CLAIR AVE.
Za kozarec dobre pive, vina ali žganja ter za okusen prigrizek pridite k nam.
Vedno prijazna postrežba in vesela družba.

MARIN'S TAVERN
7900 ST. CLAIR AVE.
Stanley in Mamie Marin, lastnika
NAJBOLJŠE VINA, PIVO IN ŽGANJE!
Dobra družba.
Se priporočamo.

HECKER TAVERN
John Suštaršič in Mary Hribar
ENdicott 1-9779
1194 EAST 71st ST.
Pivo, vino in žganje ter okusen prigrizek.
Odperto do 2.30 zjutraj

AVTOMOBILSKA POSTREŽBA

MAX'S AUTO BODY SHOP
1109 E. 61st ST. — UTah 1-3040
Max Zelodec, lastnik
Nove avte, ki so poškodovani, popravimo, da zopet izgledajo kot novi.

SUPERIOR BODY & PAINT COMPANY
POPRAVIMO OGRODJE IN FENDERJE
Prvovrstno delo.
Frank Cvelbar
6605 ST. CLAIR AVE.—EN 1-1633

RICH BODY SHOP
1078 E. 64 ST. — HE 1-9231
FRANK RICH, lastnik
Popravljamo motorje, zavorne in ogrođa ter sploh vsa popravila pri avtu.
Barvanje avtov je naša posebnost. Večerna posługa do 10. ure

RE-NU AUTO BODY CO.
Popravimo vaš avto in prebarvamo, da bo kot nov. Popravljamo ogrođa in fenderje.
Varimo (welding).
J. POZNIK — GL 1-3830
982 E. 152 ST.

GOSTILNE

MIHELČIČ CAFE
7114 ST. CLAIR AVE.
Tony & Jean Selan, lastnika
Dobro pivo, žganje in prigrizek ter slastno vino
ENdicott 1-9359
Odperto od 6. zj. do 2.30 zj.

THREE CORNER CAFE
1144 EAST 71st ST.
FRANK BARAGA, lastnik
Izvrstno pivo — vino — žganje in okusen prigrizek.
Se priporočamo

BARVAR

FRANK KLEMENCIC
Barvar in dekorator
18715 MUSKOKA AVE.
Tel.: IV 1-6546
Priporočam se za barvanje in dekoriranje hiš in poslopij, zunaj in znotraj. Jamčeno delo po zmernih cenah.

SHAFFER & HRIBAR
WALL PAPER AND PAINT CO.
16603 Waterloo Rd., KE 1-2146

Kadar želite prenoviti vaše sobe z papiranjem ali barvanjem pri nas, dobite vse potrebščine. Imamo veliko spomladansko zalogo vseh najbolj vrst barve in lepih modernih vzorcev stenskega papirja. Delo naredimo prvovrstno in sigurno. Pokličite ali se zglasite v trgovini, kjer boste postreženi točno in zadovoljivo. Damo proračune brezplačno.

RAZNO

ZLEBOVE - STREHE
POPRAVIMO IN NADOMESTIMO
GLAVAC
Sheet Metal & Roofing Co.
1052 ADDISON ROAD
WT 3-3363 ali HE 1-5779

CVETLIČARNE

SLOVENSKA CVETLIČARNA
Jelercic Florists
Sopki za neveste in družice so naša posebnost. Venci in cvetje za vse slučaje.
15302 WATERLOO RD.
IVanhoe 1-0195

PIKNIK

DRUŠTVA
"ZDRUŽENI BRATJE"
ST. 26 SNPJ

v NEDELJO, 11. JULIJA
na izletniških prostorih SNPJ, Heath in Chardon

Igra JOHN GRABNAR ORKESTER
Fina okrepčila in prijetna zabava za vse!



DAN NEODVISNOSTI

Ko Američani obhajajo rojstni dan svoje dežele na dan 4. julija, ki je obletnica osvojitve Izjave neodvisnosti, so med njimi vedno taki, ki pravijo, da bi morali parvzaprav obhajati dan 2. julija. Na 2. julija 1776 je namreč Kontinentalni kongres odobril soglasno resolucijo, "da so te Združene kolonije, in da po vseh pravicah morajo biti, svobodne in neodvisne države..." Ta resolucija je postala tako akt, ki je formalno ločil 13 kolonij od angleške kraljevine. Ali Izjava neodvisnosti, ki je bila osvojena dva dni kasneje, je takorekoč zasenčila omenjeno resolucijo in tako je postal 4. julij dan, ki ga Amerika slavi in obaja kot Dan neodvisnosti. Izjava, kot znano, je bila sestavljena v svrhu objavitve akta neodvisnosti ostalemu svetu.

Mladi Thomas Jefferson je povedal, zakaj je bila potrebna obrazilitev akta neodvisnosti trinajstih kolonij, ko je v prvem paragrafu slovitve izjave zapisal: "Ko je v poteku družbenih dogodkov nastala potreba, da se ena dežela in ljudstvo odcepi ter pretrga politične vezi, ki so ga družile z drugim, in zavzame... samostojno in enakopravno stališče do katerega je upravičeno po naravnih in božjih zakonih, tedaj zahteva dostojno spoštovanje mnenja človeštva, da to ljudstvo iznese vzroke, ki ga silijo k odcepitvi."

V tem letu 1954, je zadobil drugi paragraf Izjave neodvisnosti poseben pomen, ko je vrhovno sodišče dežele izdalo od-

lok, da je segregacija v javnih šolah nezakonita. Ta odlok zaznamuje epohalni napredek v sistemu človeških pravic, ki so bile predvidevane v drugem paragrafu.

"Mi smatramo kot samoumevno resnico, da so vsi ljudje rojeni enaki ter da imajo od Stvarnika določeno nedeljivo pravico do življenja, svobode in iskanja sreče. Za dosego pravic si ljudstva volijo vlade, ki izvajajo svojo oblast in pravico z dovoljenjem vladanih..."

Predstavniki trinajstih kolonij so vedeli, da so se z odpovedjo zvestobe angleškemu Juriju III. izpostavili možnosti obdolžitve izdajstva. V drugem paragrafu Izjave so torej skušali dokazati, zakaj ne more biti ta akt neodvisnosti smatran za izdajstvo, nasprotno, je v luči razmer docela pravilen in zakonit. Kadar koli katera vlada ne zaščiti pravic ljudstva, je govorila Izjava, "tedaj ima ljudstvo pravico, da jo spremeni ali pa odpravi in nadomesti z novo vlado..."

Izjava je potem navedla pritožbe kolonij. Ni jih navedla kot edin razlog upravičenosti drastičnega koraka odcepitve. Navedla jih je, da pokaže svetu poskus vzpostavitve "absolutne tiranije" po Juriju III. Ker so bile te pritožbe ponovno prezrte ter so se nizale še vedno nove, so bile torej kolonije prisiljene "spremeniti svojo bivšo formo vlade."

Celo pred izvojevanjem neodvisnosti, so skušale kolonije prenesti svojo filozofijo vlade v realnost. Legalno so odpravile svoje

stare vlade ter osvojile posamezne državne ustave na postavki garancij življenja, svobode in iskanja sreče. Prav te garancije so bile potem vnešene v ustavo, ki so jo kolonije sprejele čez 13 let, kakor tudi v Bill of Rights (prvih deset dodatkov k ustavi).

Ko zdaj stopa ta dežela v svojo 179. leto neodvisnosti, je obnovila in poživela svojo vero in svojo možnost pospešenja dneva ko bodo prevladovali veliki principi, in katerih sloni naša vlada v vseh plasteh ameriškega življenja.

(Common Council)

CARST MEMORIALS
Kraška kamnoseška obrt
15425 WATERLOO ROAD
IVANHOE 1-2237
Edina slovenska izdelovalnica
nagrobnihih spomenikov

JOHN PETRIC
GEORGE KOVACIC

UNJSKA BRIVNICA
(preje Lipanje)
Vedno najboljša posluga.
Se priporočava.
761 EAST 185th STREET

PEKARIJA BO ZAPRTA

CENJENI JAVNOSTI SE SPOROČA, DA BO

NOSAN'S BAKERY

na 6413 ST. CLAIR AVE., EN 1-1863

v Slov. nar. domu

zaprta od 5. do 19. JULIJA

KLEPARSKO DELO

Sedaj je čas, da si popravite ali napravite nove žlebove, strehe in druga dela, spadajoča v kleparsko stroko
Delo prvovrstno in zmerne cene. Zglasite se osebno ali pokličite

LEO LADIHA in SIN

1336 EAST 55th STREET — UT 1-4076

SLOVENKA

želi dobiti naročila za kuho in pečenje pečiva za svatbe, zabave ali veselice. Ima tudi pomočnico.
Pokličite
MI 1-3630

Veščaki v izpolnjevanju
zdravniških predpisov
BRODY DRUG
7533 ST. CLAIR AVENUE
Damo posebne cene za zdravila
za staro domovino.

Prijatelj's Pharmacy
PRESCRIPTION SPECIALISTS
Zastonj pripeljemo na dom
St. Clair Ave., vogal E. 68 St.
ENdicott 1-4212

ZA NOVA DELA
ali popravila pri vaši hiši pokličite mene. Vedno prvovrstno mizarско delo po poštenih cenah.
JOHN ROTAR
15247 Saranac Rd.
Pokličite po 6. uri zv. GL 1-8133

A. Malnar
DELA
CEMENTNA
1001 East 74th St.—EN 1-4371

ANTON HIBLER
iz starega kraja izučen
U R A R
se priporoča za v to stroko
spadajoča dela
6530 ST. CLAIR AVE.

ST. CLAIR HARDWARE
7014 St. Clair Ave., UT 1-6224
Ladje Puzdar — Joe Vertocnik, last.
PLUMBERSKE POTREBŠČINE
— ORODJE — ŽELEZINA —
KLJUČAVNICE — ELEKTIRICI
— PREDMETI — BARVE

DELO DOBIJO ŽENSKÉ

DEKLE,
KI JE DOVRŠILO SOLO, DOBI
DELO V PISARNI.
Naslov se naj pusti v uradu
tega lista.

NAPRODAJ

PRODA SE
v št. Petru na Krasu hišo in nekaj njiv vse okoli hiše; na samem blizu šole, cerkve in železnice. Če katerega zanima, da kupi zase ali svojece v starem kraju, naj pokliče
IV 1-1235

Gostilna z D 2 licenco
in poslojem vred. se prod. 3 stanovanja; zadaj hiša s 4 sobami. V bližini tovarn. Cena \$20,000.
Vpraša se na
907 EAST 67th STREET

V NAJEM

STANOVANJE V NAJEM
5 velikih lepih sob na 3. nadstropju, se odda v najem. Gorkota na plin. Garaža. Najemina \$65.00 mesečno.

Vpraša se na
1159 EAST 79th STREET
LEPO OPREMLJENO SOBO
se odda v najem mirni in poštene ženski.
Vpraša se kadarkoli na
922 East 70th Street,
od St. Clair Avenue

DVE OPREMLJENI
sobi se odda v najem poštenim fantom.

Vpraša se na
1110 E. 72nd St. — EN 1-8254

HIŠE NAPRODAJ

VDOVA ŽELI PRODATI
HIŠO ZA DVE DRUŽINI; FORNEZ NA PLIN.
V dobrem stanju.
Cena zelo zmerna.
Vpraša se na
686 EAST 159th STREET

SE ZAMENJA

Na 19701 S. Lake Shore Blvd., v fari sv. Križa, nova zidana veneer bungalow hiša s 5½ sobami. Ena spalnica in pršna kopalnica ter stranišče na prvemu nadstropju; 2 spalnice, kopalnica obita s ploščicami, na drugemu nadstropju. Garaža za dva avta in dovoz.

KOVAC REALTY

960 East 185th St.—KE 1-5030

HIŠE NAPRODAJ

Hiša za dve družini; 4 in 5 sob. Hrastovi podi; gorkota na plin, garaža. Cena \$10,500.

Hiša za dve družini, po 5 in 5 sob; gorkota na vročo vodo; velika lota, garaža. Se mora prodati, da se uredi zapuščino.

Obe hiši se nahajata v bližini cerkve sv. Vida.

Na E. 117 St., severno od St. Clair Ave., 6 sob za eno družino; v prvovrstnem stanju. Gorkota na plin, garaža. Lahko takoj prevzamete. Lastnik se izseli iz mesta. Blizu cerkve sv. Križa. 6 sob za eno družino, gorkota na plin; preproge. Velika lota, garaža. Lahko takoj prevzamete. Lastnik gre izven mesta. Za eno družino, 4 sobe; 3 leta stara hiša. Velika lota, garaža. Cena \$14,000.

Za eno družino, 6 sob, zidan bungalow, star eno leto; pritrjena garaža, privatno obrežje. Blizu cerkve sv. Križa, severno od bulevarja.

Za podrobnosti se obrnite na
GLOBOKAR REALTY

986 East 74th St. — HE 1-6607

Podpirajte naše
oglaševalce



CLEVELAND, OHIO

BRASS BROS. — "WALT" "FRED" "BOB" "GEORGE"
BOULEVARD SERVICE
140th & LAKE SHORE BLVD.
Fin Mobiloil gazolin, olje, razne potrebščine in splošen pregled avta. Vljudna in točna posluga.

WILLOUGHBY, OHIO

Beehower Bros. Feed & Supply Co.
WILLOUGHBY, OHIO — Tel.: WI 2-0494
Prodajalci žita, potrebščin za kokošjerejo, itd.
Dovajamo po Cuyahoga in Lake okrajih.

BAKER DRUG CO.

4082 ERIE STREET — WILLOUGHBY, OHIO
Za dostavo, pokličite WI 2-1130 ali WI 2-0171
Zdravniške predpise izpolnimo natančno.
Imamo popolno zalogo lekarniških potrebščin.

DAMO PROSTE PRORACUNE

Clevelandu, Euclidu ali kateremukoli bližnjemu mestu.
Mi sami izdelujemo kombinacijska vrata in okna ter jih lahko prodajamo ceneje, ker vam prihranimo dobiček prodajalca ali trgovca.

THE WEATHER-LOCK CO.

4066 Erie St., Willoughby, O. — WI 2-0031

BASIL TURIS — PHOTO ART STUDIO
VINE THEATRE BLDG. tel.: Willoughby 2-1708
Naša posebnost so slike otrok, svatb, komercialne in skupinske.
JOHN J. PROCHASKA, fotograf.

DANIEL FABRICATION

37904 ELM STREET WILLOUGHBY, OHIO
Veliko več boste dobili za vašo hišo, če je lepo ograjena z ornamentalnim železjem.

WICKLIFFE, OHIO

RICE'S HARDWARE

WICKLIFFE, OHIO — Tel.: 3-0113
Najstarejša trgovina z železnino v Wickliffe.
Vrtno orodje, gradbene potrebščine in barva.
Dopoljemo na dom.

REINBERG'S JEWELRY & GIFT SHOP
29221 EUCLID AVENUE WI 3-1025
Zlatarna, kjer dobite krasne predmete za darila, zlatnino in ure.

Importirani komadi iz Nemčije, Anglije, Švedske, Francije in Italije.

MAPLE HEIGHTS, OHIO

SMITH PACKARD CO.
16501 BROADWAY — MAPLE HEIGHTS, OHIO
MO 2-4165 — 2-5729
Prodajamo nove Packard avte ter popravljamo avte vseh izdelkov.

YOUR "Q" TO BETTER HEATING SINCE 1916
QUIGGIN & SON INC.

Vzpostavimo grelno napravo — forneze in vršimo kleparska dela pri novih in starih hišah.
5185 LEE ROAD MO 2-2424
JOHN F. PLATZ, lastnik

BEE ZEE CLEANERS

POD NOVIM VODSTVOM
Prvovrstno čiščenje in likanje.
Tudi zakrpamo in prišijemo gumbje brezplačno.
Pridemo iskati in nazaj pripeljemo.

CUYAHOGA-DUNHAM SUPPLY CO.
5475 DUNHAM ROAD MAPLE HEIGHTS, OHIO
MO 2-5211 - 2-1240
Gradbene potrebščine in premog. Na uslugo javnosti od leta 1934. Material in posluga najboljša.

FRANK B. KRAUSE, JR.

Civilni inženir in zemljiški merilec
17021 Broadway, Maple Heights, O. — tel: MO 2-1270
Za razna zemljiško merilna dela se lahko z vso zanesljivostjo za natančnost obrnete do mene.

Stan's Cities Service
17191 BROADWAY
(vogal Waterbury & Broadway)
Maple Heights, O., MO 2-9749
Gazolin, olje in druge avtne potrebščine.

CLEVELAND

je eno izmed redkih ameriških mest,
KI IMAJO 15c LOKALNO VOŽNJO

POZOR
POSETNIKOM
CTS LISTKOV

LOKALNI LISTKI

Da se prepreči zaračunanje več kot 15 centov za lokalno vožnino, bodo posetniki starih lokalnih listkov, kupljeni kot sedem za \$1 (14 2/7 centov), lahko porabili za polno lokalno prevoznino do polnoči v soboto, 10. julija 1954. Pričenši v nedeljo, 11. julija 1954, bo treba dodati en cent vsakemu staremu (plavemu) lokalnemu listku za lokalno prevoznino, ali pa se te listke lahko zamenja pri blagajni CTS na 1404 E. 9th St., ali na katerikoli drugi poslovalni postaji.

ESKPRESNI LISTKI

Po 1. julija 1954 se mora dodati en cent vsakemu staremu (rdečemu) ekspresnemu listku za prevoznino, kupljeni po 10 za \$1.90. (Na Lake Shore Express št. 39, morate dodati 6c vašemu staremu rdečemu listku.)

OTROŠKI LISTKI

Po 1. juliju 1954 se mora dodati tri cente z vsakim starim (zelenim) otroškim listkom, kupljeni po 6 za 25c.

Stroški prevoznine so se v Clevelandu zvišali tako kot po drugih mestih—pa vzlic temu, da se je lokalno prevoznino zvišalo na 20c v Detroitu, Chicagi, Washingtonu, Pittsburghu, Cincinnatiju in drugje—je CTS lokalna prevoznina ostala po 15c! Vaša javna prevoznina bo še vedno najboljši nakup v mestu, potem ko se bo s 1. julijem preuredilo cene voznini.

V GOTOVINI

	Stara cena	Nova cena
Lokalno za odrasle	15c	15c
Ekspres za odrasle*	20c	20c
Otroci pod 12. letom (lokalno)	5c	8c

LISTKI

Lokalno	7 za \$1.00	6 za 90c
Ekspres*	10 za \$1.90	5 za \$1.00
Otroci (lokalno)	6 za 25c	6 za 45c

TEDENSKI LISTKI

Za odrasle tedensko (po 5. juliju)	\$2.40	\$2.50
Nedelja-prazniki	45c	50c

TRANSFERJI

2c 3c

PREVOZNINA NA DALJAVO

Poleg 5c za prevoznino skozi, pričenši ali končujoč se na zunanjih mestih.

Route 32-A vzhodno od Warrensville Ctr. in Meadowbrook
Route 32-B vzhodno od Warrensville Ctr. in Cedar
Route 42 od E. 159 St. in Kinsman do Highland View bolnišnice

(Lokalna 10c prevoznina med oddaljenimi zonami)
*Route 39—Through Express prevoznina v gotovini 25c, ali 5c z novim ekspresnim listkom. Lokalna 15c prevoznina E. 140-Lake Shore in Euclid-Glenville bolnišnico.)

Vaš Clevelandski transitni sistem

BEDFORD, OHIO**DONALD B. JOHNSON**

Pogrebni zavodi — Poslujejo nad 40 let.
834 East 152nd Street, Cleveland — GL 1-6067
19 E. Main Street, Hudson, Ohio — tel.: Hudson 81
521 Broadway, Bedford, Ohio

LORAIN, OHIO**PRICE INSURANCE AGENCY**

VSAKOVSTNA ZAVAROVALNINA
NA AVTIH, HIŠAH, ITD.
Poslugo nudimo tudi v Clevelandu.
215—4th STREET, LORAIN, OHIO — Tel.: 32071

Rumeni listi telefonske knjige dosežejo kupce!

Oglas v klasificiranem oddelku telefonske knjige nudi oglaševalcem sledeče ugodnosti:
CIRKULACIJO širom mesta — potom slehernega telefona v mestu.
PRIVLAČNOST — dokazano je že bilo, da je to kazalo do informacij za nakupe in hitro ter priročno obvestilo.

THE LORAIN TELEPHONE CO.**McKEE'S**

Čevlji za otroke. Naša posebnost je umerjenje čevljev za deco. Smo ekskluzivni prodajalci "Square-toe" nogavic.
2701 BROADWAY, LORAIN, OHIO tel.: 61-829

LORAIN SEWING MACHINE CENTER

Prodajamo in popravljamo vsakovrstne šivalne stroje.
Prodajamo tudi razne dele za stroje.
2007 BROADWAY, LORAIN, OHIO tel.: 66-711

Bob & Dave's Texaco Service Station

Gazolinska postaja pod novim vodstvom.
Prodajamo Firestone tajeje in avtne potrebščine.
14th & BROADWAY, LORAIN OHIO tel.: 65471

**Pomerite za udarec!**

Določite si gotov dober cilj v življenju! Potem sledite mu (kot dober kegljač) z vztrajnim programom hranjenja dokler ne dosežete cilja. Ne morete zgrešiti! Da boste zmagali: pričnite s hranilno vlogo tu... potem ji dodajte, da bo redno rasla.

Vsi prihranki so zavarovani do \$10,000.

Plačajte vaše utilitetne račune tukaj — Nudimo popolno bančno poslugo.

THE LORAIN BANKING CO.

600 BROADWAY — LORAIN, OHIO

GIRARD, OHIO**PRIPOROČILO**

Naša restavracija se nahaja na
728 STATE STREET, GIRARD, OHIO
kjer smo poznani pod imenom

Krummoker's Coffee Shop & Restaurant

Hranilne vloge do vsote \$10,000 so zavarovane po vladni zavarovalniški agenciji.

The Trumbull Savings & Loan Co.

GIRARD, OHIO
Clanica: Federal Savings and Loan Insurance Corp.
Federal Home Loan Bank System.

JULIAN MOTOR SALES CO.

235-237 N. STATE ST., GIRARD, OHIO — tel.: LI 55473
PRODAJALCI CHRYSLER - PLYMOUTH AVTOV
Zanesljiva popravila.

HOCHADEL UPHOLSTERING SHOP

405 N. STATE ST. — GIRARD, OHIO
Tel.: LI 55242 - 56332 - 55742
Pohištvo popravimo in nanovo tapciramo po vašemu okusu in izbi.

Obična zaloga materiala. Damo proračune v naprej.

HOCHADEL AGENCY

VSAKOVSTNA ZAVAROVALNINA
32 S. STATE STREET — GIRARD, OHIO
tel.: LI 56212 - LI 56332

DAVIS RADIO & TELEVISION

Prodajamo samo najboljše aparate — popravljamo vse izdelke.
Imamo tudi Norge produkte.
47 W. Liberty St., Girard, Ohio LI 5-6925

Vodno stanje v Girardu je nam znano!
Dajte, da vam instaliramo Ruud - Rheem ali Permaglass avtomatični podkurjen insuliran plinski grelec za vodo.
Jamčen za 10 let.

O'CONNELL HARDWARE

18 W. Liberty Street Girard, Ohio

**Patronize Our Advertisers****Out-Door 5000 Seating Capacity Sports Arena Planned**

After an absence of some 25 years, Cleveland sport fans will have a brand new out-door Sports Arena located at Granger & Warner Rds. in Valley View Township. It has been announced jointly by Cleveland's Wrestling Promoter Jack Ganson and Sam Lombardo, Pres. of Lombardo Construction Co.

This outdoor Sports Arena will have quite an unique set-up. It is the first of this kind in the country today and is being constructed inside the Cloverleaf Drive-In Theatre in front of the picture screen. It will be 200 feet long and 110 feet wide. It will have 3000 bleacher seats—15 rows high, 1,000 bleachers at 10 rows high and 1,000 ringside chairs. When completed the estimated cost will be \$50,000.00 All construction work has been done by the Lombardo Construction Co., plans and supervision by Wrestling Promoter Jack Ganson. Completion is expected by July 1.

Besides wrestling, which is the main aim of Jack Ganson, the Arena will be available for other sports as: Boxing, Tennis, Gymnastics, Theatricals and out-door meetings. There will be plenty of free parking for 3,000 cars. It is so centrally located that it can be reached from downtown in 10 minutes, by way of Willow Freeway, and from other parts of city by routes 17-21, Canal and Schaaf Rds.

Potni list je važen!

Mehikanci se spravljajo v Združene države zakonitim ali nezakonitim potom. Znani so slučajji iz Texasa in Californije, ko ameriške obmejne oblasti ne morejo biti kos svojim nalogam, da preprečijo prihod Mehikancev, ki nimajo sicer rednega potnega dovoljenja. Ti znajo za prehode, večinoma preplavajo reke.

Če so že enkrat v Združenih državah, si mislijo, da jim ni ostati samo na farmah v Texasu ali Californiji, marveč, da se lahko razgledajo po boljšem zaslužku, predvsem v industrijskih središčih. Ta misel je objela tudi 27-letnega Manuela Montesa, ki je bil zasačen v Clevelandu brez potnega dovoljenja. Montes je bil aretiran in spravljen v zapor. Čaka ga proces in deportacija. Branil bi se lahko iz svobode, če bi imel \$500 da položi varščino. Toda denarja ni. Doma ga čaka poleg žene še troje otrok.

Manuel Montes je oblastem trdil, da je doma iz Mexico City, kjer ima ženo, ki je bila operirana na očesu. Stroški operacije so bili visoki. Denar si je sposodil doma, nato pa odšel v Združene države, da ta denar odsluži in dolg plača. V Clevelandu je dobil zaposlitev in delal že eno leto, ko so mu prišli na sled, da nima potnega lista.

ZAKON ENAK ZA VSE!

BONN, Zapadna Nemčija, 30. junija—Državica Hesse je v zvezi zapadnonemške republike. Kot taka ima svojo skupščino in svojo vlado. V tej vladi je bil Bruno Kant justični minister. Kant se je moral zagovarjati pred sodiščem in bil tudi obsojen na en mesec zapor. Vozil je namreč svoj avtomobil v pijanem stanju in povzročil karambol.

IN WASHINGTON

Mr. John Ovcarrich, secretary of the Sick Benefit Dept. of the Croatian Fraternal Union sends greetings from Tacoma, Washington, where he has gone on official business. Prior to returning to Pittsburgh, Pa. headquarters of the C.F.U., he will stop in Cleveland, to visit many friends and relatives.

THISTLEDOWN RACES

Heading into the Fourth of July weekend, the ThistleDown management has lined up what promises to be two of the best programs of racing for the current season. On Saturday the third, the top attraction will be the Ohio Endurance Stakes. Eighty eight juveniles have been nominated for this \$7,500 purse, the richest prize at the Cleveland racetrack to date.

Nine races will be carded on both the third and fifth, the latter date being a legal holiday. The Ohio Derby Trial will be run next Monday and racing fans will have an opportunity to see some of the three year old stars in action prior to the 20th run. ThistleDown's second \$25,000 purse, the ThistleDown Cup, will be run on Saturday, July 17.

KAVA JE ZASTONJ

WILLMAR, Minn., 28. junija —Prebivalci tega mesta so po večini potomci Skandinavcev, ti pa so prijatelji kave.

Domača trgovska zbornica je za priliko, ko so v mestu praznovali "praznik kave," dala toliko kave, da so jo porazdelili 42,000 škodelic vsem ljubiteljem kave, in sicer kar zastonj. ning of the Ohio Derby for \$25,000 on Saturday, July 10.

SILVER ANNIVERSARY

Mr. and Mrs. Carl and Ella Samanich, 3662 West 56th Street, celebrated their 25th wedding anniversary on June 29th. Both Mr. and Mrs. Samanich are active in fraternal circles and are members of the Triglav Singing Society. Mr. Samanich is also a member of the Supreme Board of S.N.P.J. We join with their many friends and relatives in extending congratulations and best wishes to them, for many more years of happiness and good health!

WHAT'S THE USE OF BEING SCARED? IT MAKES MORE SENSE TO BE PREPARED!

YOUR DRUG COUNTER HAS OFFICIAL DISASTER FIRST-AID SUPPLIES

AKRON, OHIO**TROPICAL AQUARIUM**

1062 Kenmore Blvd., Akron, O. SH 5-7670

Tropske ribe—vseh vrst; ribiške potrebščine, ribja živila, itd.

WARREN, OHIO**GILLEN FUNERAL HOME**

MODERNO UREJEN POGREBNI ZAVOD
Ambulancna posluga podnevi in ponoči.
458 HIGH STREET, WARREN, OHIO — Tel.: 22187

WARREN ELECTRIC COMPANY

Industrijska postrežba — motorje in druge električne predmete popravimo.
771 NILES ROAD, WARREN, OHIO — Tel.: 3864-6

The Warren Marble & Granite Co.

823 NILES RD., S.E., WARREN, O. — Tel.: 3713-6
nasproti vhoda v Oakland pokopališče.
Nagrobne kamne dostavimo kamorkoli v državi.
Pridite po proračun k nam.

OHIO SPRING & WELDING CO.

SHOCK ABSORBERS FOR TRUCKS AND CARS
Vzmeti in drugi komadi za velike tovarne truke in avto.
1916-18 NILES ROAD, S.E., WARREN, OHIO

KASSAN'S

Novo in rabljeno pohištvo po zmernih cenah
2163 MILES ROAD, WARREN, OHIO tel.: 395-11
Kupujemo, zamenjavamo in prodajamo pohištvo.

ELYRIA, OHIO

ZA SIMPATETIČNO POSTREŽBO V SLUČAJU SMRTI V DRUŽINI, SE OBRNITE NA

SUDRO-CURTIS FUNERAL HOME

BROAD in CEDAR ST. — ELYRIA, OHIO
Tel.: Elyria 2522

Nudimo ambulančno poslugo podnevi in ponoči.
Cene posluge so vedno zmerne.

Vabljeni ste, da si ogledate obširno zalogo najnovejšega pohištva in hišne opreme pri

BURKE FURNITURE

560 CLEVELAND ST. — ELYRIA, OHIO — tel. 65-971
Dostavimo v Cleveland in sosednje naselbine.

Peerless Laundry & Dry Cleaning Inc.

336 2nd STREET — ELYRIA, OHIO — tel.: 2389
se priporoča občinstvu. Kožuhovine spravijo tekom poletja v hladilnice, jih čistijo in popravijo ter zakrpajo. Pridejo iskati in nazaj pripeljejo.

LEONARD P. REICHLIN

POGREBNI ZAVOD
327 CLEVELAND STREET — ELYRIA, O. — tel.: 66771
Vsa pogrebniška posluga v popolno zadovoljstvo.

BARBERTON, OHIO**M. SCHAEFER**

158 N. 2nd ST. BARBERTON, OHIO
Krojačnica ženskih in moških oblek.
Ščistimo, zlikamo, popravimo ali predelamo oblačila.

JOHN P. SMITH AGENCY

Splošna zavarovalnina — Parobrodni listki.
Denarne pošiljke v tujino.
Zastopniki The Home Insurance Co. of New York
495 Tuscarawas Ave., W., Barberton, O. SH 5423

GRABER'S PHARMACY

937 Wooster Rd., W., Barberton, O. PL 1216
CIGARE, CIGARETE, SLASČICE, SLADOLED
Izpolnjevanje zdravniških predpisov je naša posebnost.

SUPER-FLOORS

Preproge in linolej izdelamo po naročilu
WEST THEATRE BLDG.
1013 Wooster Rd., W., Barberton, O. — tel.: PL 3-2690
Damo brezplačne proračune v Akronu in Barbertonu.

THE GREAT NORTHERN BUILDING & LOAN COMPANY

104 Second St., N.W., Barberton, Ohio — SH 5-2167
Hranilne vloge so zavarovane do \$10,000. Posojujemo denar na vknjižbe po zmerni obrestni meri. Plačujemo dobre obresti na hranilne vloge.

CHARLES E. WILSON, INC.

516 Park Ave., W., voga! Third, Barberton, O., PL 3-7705
agencija za
The Wayne Building and Loan Co., v Wooster, Ohio.
Prodajamo zemljišča, zavarovalnino in izposlujemo posojila na vknjižbe.

COFFMAN TRACTOR SALES, INC.

1246 WOOSTER ROAD, W. tel.: PL 3-6111
Prodajamo Ford traktorje - Dearborn farmsko orodje ter isto popravljamo.

AKRON, OHIO**SUMMIT LEATHER CO.**

14 SOUTH HIGH STREET tel.: HEmlock 7326
Imamo veliko zalogo finega usnja in potrebščin za čevljarstvo trgovino.
Prodajamo na debelo.

MANCHESTER-Poultry and Egg Market

1986 Manchester Rd., Akron, Ohio, — Tel.: PL 3116
Prodajamo perutnino in sveža jajca na debelo in drobno.
Posebno za praznike bomo imeli popolno zalogo rac, gosk, puranov, itd.

BRODE DRY CLEANERS

930 KENMORE BLVD., AKRON, OHIO — SH 2173
Imamo štiri truke na razpolago za prevažanje.
Oblačila ščistimo in zlikamo v popolno zadovoljstvo.
Prosta dostava v Barberton.

YOUNGSTOWN, OHIO**CHARLES CAROLYNE, Inc.**

Certified Gemologist and Registered Jeweler
American Gem Society
Izurjen urar in zlatar - diamanti - ure - srebrnina pribori in steklena posoda.
16 S. Phelps St., Youngstown, Ohio — RI 7-0443
Odprto ob ponedeljkih do 9. zvečer.



Zeleč vsem Slovencem, da bi obhajali ta praznik v duhu neodvisnosti in svobode, ki so jo našli v tej deželi.

Vodstvo našega podjetja je znižalo cene v več oddelkih naše obširne trgovine, v kateri dobite vse, kar potrebujete za opremo vašega stanovanja, gospodinskih potrebščin, kakor tudi oblačil za moške, ženske in otroke.

Blago je prvovrstne kakovosti. Naročila odpremimo kamorkoli. Naročite pismenim potom če ste oddaljeni, in vam točno odpošljemo kar želite.

The
G. M. McKelvey Co.
Dept. Store
YOUNGSTOWN, OHIO

S.N.P.J. to Celebrate Golden Anniversary With Gala Celebration at S.N.P.J. Farm

The National celebration of the Slovenian National Benefit Society will be held this Sunday, July 4th, 1954 at the SNPJ Farm, Heath and Chardon Road.

A program starting at 2 p.m. will feature speakers, Joseph L. Culkar, Fred A. Vider, Math Petrovich and Michael R. Kumer. Singing groups, Zarja, Glasbena Matica, Triglav, Adria, Slovan, Juvenile Singing Society of S. W. H. and Jadran will also appear on the program.

Impressive will also be the tableau presentation depicting the birth and growth of the Slovene National Benefit Society to the present day. The presentation will be intermingled with softly played tunes from the Medley of Slovene Folk Songs, which are ever enthusiastically accepted.

Following the program, at 5 p. m. Johnny Pecon and his popular polka orchestra will provide music for dancing.

The entertainment committee has planned the best! The finest in refreshments will be available throughout the day. Plan to come early! A C.T.S. bus will leave the S.N.D. on St. Clair Avenue at 9:30 and 1:30. Stops will be made at the Slovenian Home on Holmes Avenue, and the Slovenian Workmen's Home on Waterloo Road, for those desiring transportation. Round trip fare to the farm will be \$1.00. Highlight of the day will be the awarding of a brand new Mercury.

EN ROUTE TO EUROPE

Miss Florence Siskovich, daughter of Mr. and Mrs. Joseph Siskovich, 15802 Waterloo Road, left for Yugoslavia, where she will continue voice lessons in Ljubljana. As was previously reported, Miss Siskovich, talented coloratura soprano, was awarded a scholarship to study in Europe. A concert is scheduled in Ljubljana, where she will study for two years.

**CHICAGO, ILL.
FOR BEST
RESULTS IN
ADVERTISING
CALL
DEarborn 2-3179**

OVERWEIGHT?

10 Lbs. 20 Lbs. 50 Lbs.
A guaranteed reducing treatment now available requiring no dieting and no exercise.

Overweight means years off your life. It is definitely detrimental to your health and is often the direct cause of both heart trouble and high blood pressure.

1 week's supply \$2.00;
2 week's supply \$3.50.
GOLDSMITH DRUG CO.
3358 N. PAULINA
Blittersweet 8-5479

REAL ESTATE FOR SALE

CRYSTAL LAKE
Cap Cod shingle home.
3 years old, 2 bedrooms, bath, living room, dining, large kitchen, screened porch, panel basement, game room.
Full basement, Timken burner, automatic washer, garage.
Wooded, lot 50x156.
\$13,500.
Phone
Crystal Lake 2059

FEMALE HELP WANTED

**YOUNG
LADIES,
become a
Registered
NURSE**

• Accredited school of nursing. Must be between the ages of 17 and 30 years and have completed 4 years of high school. A scholarship, which consists of books, tuition, uniforms and maintenance, is provided for each student nurse accepted into the September class. Modern classrooms, dietary and chemistry laboratories, and up-to-date library in the new nurses' home are available for the use of all students.

Write or telephone:
EDNA D. COLLENTINE, R. N.,
Director of Nurses,
So. Chicago Community Hospital,
2320 E. 93rd Street, Chicago 17, Ill.
ESsex 5-4400
Next class begins
September 8, 1954

WANTED TO RENT

3 RESPONSIBLE Adults, pet dog, need 4-5 room 2 bedroom heated unfurnished apartment. Prefer N.W. Moderate rental.
NEvada 8-1648

6231 St. Clair Avenue

ENGLISH SECTION

HEnderson 1-5311-12

OBITUARIES

Cergol, Joseph—formerly of Garfield Heights. Passed away at the home of daughter, Mrs. Christine Sturm, Willoughby, Ohio. Member of S.D.Z. and S.N.P.J. 64 years of age.

Crombine, August—passed away of a heart attack. Residence at 4656 East 49th Street. Member of Cuyahoga Heights Police Dept. for 18 years. Survived by wife Marie (nee Piks), sons Edward and Eugene, and grandson Gene.

Kuhar, Florian—Age, 66 years. Residence at 19400 Arrowhead Avenue. Died as result of a heart attack. Member of S.D.Z. and K.S.K.J. Husband of Anna (nee Zumer). Father of Peter (Cook), Frank, Mrs. Anne Sraj, Fred, Mary, Mrs. Helen Morel and Mrs. Alice Brian. Grandfather of five. Brother of Mrs. Frances Novak of Hartford, Wis.

Milovanovich, Anastasia—of 2921 Bridge Avenue. 75 years of age. Mother of John, George, Branko of Yugoslavia, and grandmother. Sister of Sophia and Juliana, both of Yugoslavia.

Pograjc, Lucas—73 years of age. Residence at 20856 Miller Avenue. Father of Mrs. Anna Baitt, Mrs. Mary Novinc, Edward, Joseph and Mrs. Matilda Erjavec.

Walter, James—Passed away after a short illness. Residence, 20351 Naumann Avenue. 59 years of age. Member of S.N.P.J. Survived by wife Mary (nee Kuznik), son Vladimir, and daughter Mrs. Mildred Evangelisto.

Zorich, David—of 465 East 222 Street. Member of S.N.B.S. Husband of the late Eva.

Charles & Olga Slapnik
FLORISTS
Beautiful Bouquets, Corsages,
Wreaths, Potted Plants and Flowers
for all Occasions
6026 ST. CLAIR AVENUE
EX 1-2134

GOLDEN ANNIVERSARY

June 22nd, marked the 50th wedding anniversary of Joseph and Anna Dovgan of Sembija at Pivka in Notranjsko.

The Dovgans were married in Pueblo, Colorado in 1904. Mrs. Dovgan returned to Yugoslavia in 1914, and her husband moved to Cleveland, where he was active in fraternal affairs and the Slovenian Home on Holmes Avenue, until he returned to Yugoslavia in 1920. Mrs. Dovgan, the former Anna Bradac is 70 years of age. Mr. Dovgan is 73. They are the parents of Joe Dovgan, well known proprietor of the Century Tire Service Co., 15300 Waterloo Road, and have sons Jack and Frank in Pueblo, daughters Angela and Josephine in Italy, and son Rudy at home in Yugoslavia. Congratulations!

ENGAGED

Miss Johanna Kovach, daughter of Mr. and Mrs. Joseph Kovach of Hartsgrove, Ohio, became engaged on her birthday, June 20th, to Mr. Robert Theodore Banks. He is the son of Mrs. Bertha E. Banks of Shick-shinny, Pa. Congratulations!

RUDOLPH KNIFIC AGENCY

IV 1-7540 820 E. 185 St.
Complete insurance service.
Auto and Fire Rates given over phone.
Our companies are rated A-plus.

NOTICE

You can pay Gas, Water, Electric and Telephone bills every day at the office of:
Mihaljevich Bros. Company
6424 ST. CLAIR AVENUE
With our Special Money Orders you can pay all other bills, such as doctors, hospitals, rents, stores, etc. Office hours: 9 a. m. to 6 p. m.

FOR "GIFTS THAT ADVERTISE" CALL

PAULICH
Specialty Co.
Advertising Novelties - Matches -
Calendars - Anniversary, Convention
& Opening Favors
Executive & Business Gifts
"ALWAYS SOMETHING
NEW & DIFFERENT"
IV 1-6300 GL 1-7697

**USE YOUR
LIFE
INSURANCE
POLICY
FOR THAT
NEEDED
LOAN**

**REPAY ON
EASY TERMS**

Member Federal Deposit
Insurance Corp.

NORTH AMERICAN BANK

15619 WATERLOO ROAD
6131 3496
ST. CLAIR AVE. EAST 93RD ST.

FORMER LOCAL GIRL ON ROAD TO STARDOM



Pictured above is Carole Rose Smole, member of Lodge 566, daughter of John and Rose Smole long time and formerly active members of Lodge Comrades 566 SNPJ.

John and Rose left Cleveland some years ago, moving to Huntington, West Va., where he has an important position with the C & O Railroad. They still retain their membership in the Cleveland lodge. Carole recently transferred from the juvenile to the adult class.

John in his younger days played sax with an orchestra. Carole showed musical talent at an early age. Members will remember Carole when a tiny tot, playing the oversized accordion, at lodge and various SNPJ affairs.

After moving to Huntington, she became active in community doings, obtaining engagements at conventions and clubs, always a smash hit. A few years ago she appeared on Horace Heidt's program being acclaimed as a coming star.

The prediction is coming true, she is ascending to stardom. Latest step up the ladder of success is a nine-week tour of the southern states, under the management of Hetzer's Theatrical Agency.

We wish Carole success and the best of luck as she climbs upward and upward.

—J. F. Fifolt

NEW ADDRESS

Mr. and Mrs. Ludvik Vadnal have moved into their home at 3620 Beyerle Road. Friends may phone them at VU 3-7782.

**Special for
July 4th
Gay Gadabout
of a Shoe**



You'll be gay and look gay all summer as you gadabout in the carefree comfort of these high-wedge sandals that band your foot with a quintet of multicolored raffia strips. Calculated to pay compliments to all your clothes. Only

2.98

MANDEL SHOE STORE
6125 St. Clair Avenue

Two Doors from North American Bank

WEDDING FOLLOWS GRADUATION

Miss Dorothy Levar, daughter of Mr. and Mrs. Frank Levar, 3277 Richmond Road, was graduated from Bowling Green State University on June 4th. She majored in Elementary Education, and will be teaching in Mentor, Ohio next fall.

On July 10th, Miss Levar will become the bride of Mr. Roland J. Hazzard, now serving with the U. S. Marine Corps.

PICNIC

The Modern Crusaders No. 45 S.D.Z. are sponsoring a picnic on Monday, July 5th, at Sportsman's Park, off White Road. Everyone is invited to attend. There will be music for dancing, and refreshments will be available.

MEETING

Lodge Zdruzene bratje No. 26 S.N.P.J., will hold a meeting tomorrow at 8 p. m. in the Slovenian Workmen's Home on Waterloo Road. All members are urged to attend.

ST. CLAIR SAVINGS & LOAN CO. ASSETS REACH 17 MILLION

St. Clair Savings & Loan Company again reports progress and steady growth. Substantial gains were pointed out by President Paul J. Schneller in releasing the financial statement published in today's issue of this newspaper.

The company in the past 12 months, increased its assets 3 1/4 million dollars for a new high of \$17,258,117.19. Savings deposits now total \$13,486,713.41, an increase of over 2 1/2 million dollars in the past year. Close to \$300,000.00 in interest was paid to savings depositors in the same period. A total of \$14,506,323.07 in mortgage loans, was also reported.

The company with offices at 813 East 185th Street, and 6235 St. Clair Avenue, has a capital and surplus of \$1,294,590.62.

BIRTHS

Mr. and Mrs. Frank Celin Jr., 15006 Ridpath Avenue, are announcing the birth of a baby girl, their second child. Mother is the former Lillian Bratkovich. Grandparents are Mr. and Mrs. John Bratkovich of East 169th Street, and Mr. and Mrs. Frank Celin Sr. of 19709 Shawnee Avenue.

IN CLEVELAND

Mr. Joseph Franceskin of Greenwood, Wisconsin, is in Cleveland visiting relatives and friends. He is staying at the home of his daughter, Wilma, East 128th and Superior Avenue.

REHEARSALS

Members of the Juvenile Chorus of the Slovenian Workmen's Home will have rehearsal tonight at 6:30 at the S.W.H. Boys and girls are requested to be prompt.

The combined choruses who are appearing on the Sunday program at the S.N.P.J. Farm, will rehearse this evening at 9 o'clock in the Slovenian National Home on St. Clair Avenue.

OFFICE CLOSED

Dr. F. J. Kern and Mrs. Kern are vacationing in Calumet, Michigan. The office of Dr. Kern at 6233 St. Clair Avenue, will be closed until July 15th.

FINANCIAL STATEMENT OF THE ST. CLAIR SAVINGS & LOAN COMPANY

JUNE 30, 1954

ASSETS

Cash on Hand and in Banks	\$ 1,375,466.34
United States Government Bonds	954,020.90
Loans on First Mortgage Security	14,506,323.07
Real Estate—Office Buildings	146,502.83
Furniture and Fixtures	40,691.62
Federal Home Loan Bank Stock	234,900.00
All Other Assets	212.43
Total Assets	\$17,258,117.19

LIABILITIES

Savings Deposits	\$13,486,713.41
Loan in Process and Escrow Funds	1,921,783.26
Advances from Federal Home Loan Bank	540,000.00
All Other Liabilities	15,029.90

CAPITAL AND SURPLUS

Capital Stock	\$244,195.78
Undivided Profits	199,439.58
Reserve Fund	850,955.26
Total Liabilities, Capital and Surplus	\$17,258,117.19

ALL SAVINGS DEPOSITS INSURED UP TO \$10,000.00

by the
FEDERAL SAVINGS AND LOAN INSURANCE CORPORATION,
AN INSTRUMENTALITY OF THE U. S. GOVERNMENT

2 1/2% CURRENT RATE ON SAVINGS 2 1/2%

DEPOSITS MADE ON OR BEFORE JULY 12th EARN
INTEREST FROM JULY 1st

St. Clair Savings & Loan Co.

A SAVINGS INSTITUTION

Two Convenient Offices

813 EAST 185th ST.

6235 ST. CLAIR AVE.